

# DAHLHAUSEN®

**DE Sauerstoffmaske „Venturi“, für Erwachsene**

Set mit sieben Sauerstoff-Konzentrations-Dilutern:  
24%, 28%, 31%, 35%, 40%, 50%, 60%

**GB Air entrainment mask „Venturi“, for adults**

Set with seven oxygen concentration diluters:  
24%, 28%, 31%, 35%, 40%, 50%, 60%

**FR Mask à oxygène „Venturi“, pour adultes**

Set avec sept buses de concentration d'oxygène:  
24%, 28%, 31%, 35%, 40%, 50%, 60%

**NL „Venturi“ zuurstofmasker voor volwassenen**

Set met zeven zuurstofconcentratierelaxaars:  
24%, 28%, 31%, 35%, 40%, 50%, 60%

REF 01.000.01.125



LOT



PZN - 3452665



(01)04034342114947

*Handwritten signature*

*Handwritten date: 21.08.1012*

*Handwritten signature*

**DE** **Gebrauchsanweisung:**

1. Schlauch an der Sauerstoffquelle anschließen. 2. Diluter zwischen Sauerstoffschlauch und Faltenschlauch einsetzen und Faltenschlauch mit Maske konnektieren. 3. Sauerstoffzufuhr gemäß Anweisung des Arztes einstellen. 4. Maske genau über Mund und Nase des Patienten platzieren. 5. Gummiband über den Kopf des Patienten hinter die Ohren legen. 6. Gummiband anpassen (ziehen), um die Maske in der richtigen Position zu halten. 7. Metall-Nasenbügel der Nase des Patienten entsprechend anpassen. 8. Dieses Produkt ist nur zum Einmalgebrauch bestimmt. Eine Wiederverwendung führt zu Keimvermehrung und Keimverschleppung. Sterilisation und Reinigung (zur Wiederverwendung) kann die Funktion und Wirkungsweise des Produktes beeinträchtigen und Patientengefährdung hervorrufen.

**Achtung: Vor Einsatz des Produktes Gebrauchsanweisung beachten. Dieses Produkt sollte durch geschultes Personal eingesetzt werden.**

**GB** **Instruction for use:**

1. Attach tubing to oxygen source. 2. Attach diluter between oxygen tube and corrugated tube and connect the corrugated tube to the mask. 3. Set oxygen flow to level prescribed by physician. 4. Place mask on patient's face covering both mouth and nose. 5. Pass elastic strap over patient's head behind the ears. 6. Adjust strap tension to hold mask in position by pulling. 7. Adjust soft metal nose piece to patient's face. 8. The device is for single use only. Reuse risks spreading infectious bacteria. Sterilization and washing (for reuse) may impair performance of the device and causes harm to the patient.

**Caution: Read the instruction manual carefully before use. This product should be used by trained personnel.**

**FR** **Mode d'emploi :**

1. Raccrochez tubulure à l'oxygène. 2. Connectez la buse au tube annelé et attachez à la tubulure; en suivant attachez le tube annelé au mask. 3. Réglez l'oxygène conforme à l'ordonnance médicale. 4. Posez masque au visage de patient en couvrant bouche et nez. 5. Mettez l'élastique autour de la tête et derrière les oreilles du patient. 6. Ajustez l'élastique pour que masque reste en position correcte. 7. Ajustez la barrette nasale du nez du patient. 8. Le produit est pour usage unique seulement. Risque de diffusion des bactéries contagieuses en réutilisant. Sterilization et lavage (pour réutilisation) empiète la performance du produit et nuit à santé du patient.

**Caution: Faites attention aux modes d'utilisation avant l'usage. Le produit doit être appliqué par personnel entraîné.**

**NL** **Instructies:**

1. Verzeker dat de zuurstofslang goed aangesloten is op de gasbron. 2. Sluit vernevelaar aan tussen zuurstofslang en ribbelleiding en verbindt de ribbelleiding met het masker. 3. Stel de juiste gastoevoer in en controleer of er gas door het apparaat stroomt. 4. Plaats het masker op het gezicht van de patiënt zodat het zowel mond als neus omvat. 5. Leg het elastische koord over het hoofd, rond de nek. 6. Trek voorzichtig aan de uiteinden van het koord totdat het masker stevig vastzit. 7. Stel het zachtmetalen neusstuk in op het gezicht van de patiënt. 8. Dit product is uitsluitend bestemd voor eenmalig gebruik. Hergebruik kan leiden tot vermeerdering en verspreiding van bacteriën. Hergebruik na reiniging en sterilisatie kan de functie en de goede werking van het product beïnvloeden en gevaarlijk zijn voor de patiënt.

**Let op: Lees voor gebruik deze gebruiksaanwijzing zorgvuldig door. Dit product dient gebruikt te worden door getraind personeel.**



P. J. Dahlhausen & Co. GmbH  
Emil-Hoffmann-Straße 53  
50996 Köln · Germany  
Tel.: +49 (2236) 3913-0  
Fax: +49 (2236) 3913-109  
info@dahlhausen.de  
www.dahlhausen.de

Rev. 07/2012-05

HL02

OK  
21.07.2012  
A